



中華人民共和國香港特別行政區政府總部衛生福利及食物局

Health, Welfare and Food Bureau  
Government Secretariat, Government of the Hong Kong Special Administrative Region  
The People's Republic of China

---

電話號碼：(852)2973 8100

傳真號碼：(852)2840 0467

致：全體醫護人員

各位同事：

去年“沙士”襲港，我們艱苦抗疫 15 個星期，終於把疫情控制下來，至今已整整一年。這一年來，我們致力落實“沙士”專家委員會的建議，並得到大家鼎力支持，作出不少貢獻，使本港在改善基本醫護設施的工作上取得重大進展，系統功能亦得以提升。我欣然告訴大家，立法會已批准撥款 5 億 3,800 萬元，在瑪嘉烈醫院興建新傳染病醫療中心。

新傳染病醫療中心將於二零零七年六月落成，屆時可提供額外的隔離病牀，並設有處理、收集和分發高傳染性樣本的臨牀化驗室，而衛生防護中心轄下的感染控制處亦會於該中心設立辦事處。

抗疫期間，全體醫護人員奮不顧身，悉力以赴，在在表現勇者不懼的精神，終於戰勝“沙士”。我們謹以瑪嘉烈醫院的新傳染病醫療中心獻給為對抗“沙士”而捨身的醫護同事，以及在抗疫之中作出貢獻的所有醫護人員，以資表彰，聊表謝意。我們會在新傳染病醫療中心大樓內的當眼處放置紀念牌匾，表揚全體醫護人員全力抗疫的拚搏精神。

醫院管理局、私營醫療機構和衛生署的所有人員，不眠不休，竭力抗疫，我想藉此機會再表謝意。你們在逆境中剛毅不屈，公而忘私，甘於無私奉獻，從你們身上，我們認識到“專業精神”和“護理服務”的真諦。我特別要向在疫症中為拯救病人而不幸捨命的同事，致以最崇高的敬意。

在對抗“沙士”的過程中，能夠與大家並肩作戰，我深感榮幸。每位同事——不論是輔助員工、專業人員、前線人員或管理階層——上下一心，盡力控制疫情；大家抱着共同的專業信念，盡忠職守，實在令我深受感動。

我們採取的預防和監測措施得以發揮作用，全賴各位鼎力支持和努力不懈所致。今年鄰近地區遭受禽流感侵襲，本港得以倖免，而“沙士”也沒有再度肆虐，這並不是僥倖的。不過，無論情況如何，前面還有不少挑戰和考驗。我們應繼續保持警覺，絕不可以自滿。

讓我們匯聚從“沙士”一疫所汲取的知識和教訓，齊步向前邁進。此舉並非單有利於香港，也是為了造福全世界——在全球一體化和航空交通迅速增長的年代，本港的醫護制度在對抗新傳染病的爆發方面，實在是一道重要的防線。

最後，我謹在此祝願各位工作順利。我們彼此齊心協力，一定會使香港成為更健康、更安全的城市。

衛生福利及食物局局長楊永強

二零零四年六月三十日